UPC Direct Használati útmutató Philips DSR4101/58 beltéri egység





A kézirat lezárva: 2011. 04. 05.

Tartalomjegyzék

Üdvözöljük a digitális televíziózás világában	5
Környezetvédelmi adatlap	6
Biztonsági előírások	7
Kicsomagolás	8
Tartozékok	8
Előlap	9
Hátlap	10
Csatlakoztatások Általános csatlakoztatások Csatlakoztatás televízió- és videokészülékhez a SCART csatlakozón keresztül Csatlakoztatás házimozi erősítőhöz Csatlakoztatás a nagyfeszültségű hálózathoz	11 11 12 13
Távvezérlő	15
Az elemek behelyezése	15
A távvezérlő használata	16
Előfizetői kódkártya	17
Behelyezés	17
Kivétel	17
Telepítés	18
Az első bekapcsolás	18
Antennajel ellenőrzés	19
Csatornakeresés	20
A készülék működtetése Ki- és bekapcsolás Csatornaváltás Csatornainformáció megjelenítése Még több információ megjelenítése A TVés rádió csatornalista használata A műsor nyelvének kiválasztása A felirat nyelvének megváltoztatása Interaktív lehetőségek	21 21 22 23 24 25 26 26

Megfelelőségi nyilatkozat	46
Megfelelőség	44
Mielőtt szervizhez fordulna	42
A gyári értékek visszaállítása	40
Információk a beltéri egységről	40
Automatikus csatornakeresés	40
A jelminőség ellenőrzése	39
A Csatornák telepítése menü használata	38
A TV beállítások megváltoztatása	37
Nyelvbeállítások megváltoztatása	36
Az előfizetői kódkártya	36
Zárolt csatornák feloldása	35
Csatornazárolás	34
A korhatár szint kikapcsolása	34
Korhatár besorolás	33
A PIN kód megváltoztatása	32
Az Ön PIN kódja	31
A Hozzáférés vezérlés menü	31
A Beállítások menü használata	29
A Főmenü megjelenítése	29
Beállítások	29
Hibauzenetek	28
Atkapcsolas a digitalis beltéri egység és a foldi antenna közd	ott 28
Nézni az egyik csatornát, miközben a másikról épp felvesz	27
	27

Üdvözöljük a digitális televíziózás világában

Az Ön új digitális műholdvevője

A televíziózás még soha nem volt ilyen egyszerű! A digitális műholdvevő vagy angol rövidítéssel DSR - az Ön otthonába viszi a UPC Direct csatornáit, tökéletes, digitális minőségű képpel és CD-minőségű hangzással. A UPC Direct szolgáltatások vételére használt digitális műholdvæővel a televíziózás egyszerűbbé válik, több információhoz jut, és szabadabban választhatja ki, mit nézne szívesen, mint eddig bármikor.

A rendszer

Digitális műholdvevője egy adatkártyával (Smart Card), egy műholdvevő antennával és a TV készülékével összekapcsolva működik. Földi sugárzású TV-műsorokat továbbra is foghat, a szokásos módon. A műholdvevő antenna elengedhetetlen része a rendszernek. A digitális műholdas szolgáltatás vételének és a digitális műholdvevő működésének feltétele, hogy az antenna felszerelését és beállítását szakember végezze. Ne felejtse el felírni készüléke gyári számát, előfizetői kódkártyájának számát, valamint annak a szakembernek a nevét és telefonszámát, aki a rendszert telepítette. A készülék gyári számát a hátlapon találja.

Műholdvevőjének használati utasítása

Ebben a használati útmutatóban elolvashatja a digitális műholdvevő üzembe helyezéséhez, beállításához és használatához szükséges információkat. Javasoljuk, hogy először olvassa át az egész használati útmutatót, majd gondosan kövesse az utasításokat lépésről lépésre. Így biztos lehet benne, hogy digitális műholdvevője a legjobb teljesítményt nyújtja. A használati utasításban szereplő képek némileg eltérhetnek a beltéri egységén láthatóktól, illetve az itt leírt funkciók változhatnak a szoftverfrissítések következtében.

Forduljon hozzánk bizalommal!

Amennyiben segítségre lenne szüksége vagy kérdése adódna a beltéri egységgel vagy szolgáltatással kapcsolatban, hívja a UPC Direct telefonos ügyfélszolgálatát a 06-40/150-150-es telefonszámon. Kezelőink készséggel várják hívását. Legújabb ajánlatainkról a honlapunkon tájékozódhat, a hu.upcdirect.com weboldalon.

Környezetvédelmi adatlap

A szimbólumok jelentése



Ez a szimbólum azt jelenti, hogy az elemeket nem dobhatja a háztartási hulladéktárolóba. Kérjük, kövesse a helyi szabályozásokat az elhasznált elemek hulladéktárolóba való helyezésének tekintetében.

A tartozékként csomagolt Philips elemek nem tartalmaznak veszélyes fémeket: higanyt, kadmiumot vagy ólmot.



Ez a szimbólum azt jelenti, hogy a készülék csomagolása újrahasznosítható papírból készült.



Ez a szimbólum újrahasznosítható műanyag alkatrészeken található.



Ez a szimbólum a csomagoló dobozon azt jelzi, hogy a beltéri egység több alkatrésze is újrahasznosítható.



Kérjük, hogy a figyelmeztetéseket körültekintően olvassa el.

Biztonsági előírások

Kérjük, figyelmesen olvassa el a biztonsági előírásokat, mielőtt használatba venné a készüléket.

A biztonságos működés és a készülék élettartamának megnövelése érdekében:

- Készülékét ne helyezze fűtőtest vagy más hőforrás közelébe.
 A szellőzőnyílásokat ne takarja le, és ha polcra vagy hifi állványra helyezi a készüléket, akkor körülötte hagyjon minimum 3 centiméteres rést.
- Ez egy házi használatra gyártott készülék, mely nem alkalmas különösen forró, nedves, vagy poros helyen való üzemeltetésre.
- Olyan helyre tegye a készüléket, ahol nem érintkezhet folyadékkal.
 Amennyiben ez mégis megtörténik, úgy azonnal áramtalanítsa a készüléket, és vegye fel a kapcsolatot azzal a forgalmazóval, amellyel a szerződést kötötte.
- A berendezés tisztításához használjon enyhén nedves törlőkendőt. Soha ne használjon súrolóanyagot vagy vegyszereket.
- Húzza ki a beltéri egységet a konnektorból, mielőtt csatlakoztatná hozzá az antennakábelt, vagy más vezetéket.
- Ne szedje szét a készüléket, abban semmi Ön által javítható alkatrész nincs.

Csatlakoztatás a nagyfeszültségű hálózathoz

Mielőtt csatlakoztatná készülékét a nagyfeszültségű hálózathoz, győződjön meg arról, hogy a beltéri egység hátlapján megfelelő feszültség érték szerepel-e. Ha a hálózati feszültség eltér, vegye fel a kapcsolatot azzal a forgalmazóval, amellyel a szerződést kötötte. A készüléket csak akkor húzza ki a konnektorból, ha hosszú időn keresztül nem használja.



Kérjük, olvassa el a következőket, mielőtt a nagyfeszültségű hálózatra csatlakoztatná a készüléket.

Ez a termék a Macrovision néven bejegyzett felvétel elleni védelmi technológiával ellátott, a szerzői jogok védelme érdekében. A védelmet megváltoztatni vagy azt eltávolítani tilos.

Kicsomagolás

Tartozékok

Elsőként ellenőrizze, és azonosítsa a digitális műholdvevő tartozékait, az alábbi lista alapján:

- Digitális műholdvevő
- Adatkártya
- Infravörös távvezérlő külön csomagolt elemekkel
- Hálózati csatlakozó kábel
- Scart kábel
- Használati útmutató

Amennyiben bármelyik tartozék sérült vagy hiányzik, kérjük, haladéktalanul értesítse azt a forgalmazót, ahol a UPC Direct szerződést kötötte.



A készülék csomagolóanyaga fulladást okozhat, ezért kérjük, hogy gyermekei elől azt zárja el.

Hálózati kábel

Scart kábel

A készülék

Előlap



- 1 LED kijelző
- 2 Adatkártya behelyező nyílás
- 3 TV/rádió átkapcsoló gomb
- 4 Option gomb
- 5 OK gomb
- 6 Standby gomb
- 7 Balra nyíl gomb
- 8 Lefelé nyíl gomb
- 9 Jobbra nyíl gomb
- 10 Felfelé nyíl gomb

A készülék

Hátlap



- 1 230-240 V ~ 50 Hz hálózati csatlakozó (**)
- 2 Típus és gyári szám címke
- 3 SCART csatlakozó a televízió számára (*)
- 4 SCART csatlakozó a videomagnó számára (*)
- 5 Digitális audio kiment (SPDIF, koaxiális) (*)
- 6 Bal-jobb audio kimenet (RCA) (*)
- 7 RS 232 csatlakozó (*)
- 8 Műholdvevő antenna bemenet (*)
- 9 Telefon modem csatlakozó (***)
- (*) Biztonságos alacsonyfeszültség.
- (**) Veszélyes nagyfeszültség.
- (***) Telekommunikációs feszültségszint.

Csatlakoztatások

Általános csatlakoztatások

Kérjük, ellenőrizze az ajánlott csatlakoztatásokat készülékei - televíziója, videokészüléke, házimozi erősítője - használati utasításában, hogy ezeket megfelelően tudja csatlakoztatni a beltéri egységhez.

Csatlakoztatás televízió- és videokészülékhez a SCART csatlakozón keresztül



Dugja be a SCART csatlakozókat a beltéri egység hátulján található megfelelő csatlakozókba. Ügyeljen arra, hogy a televízióhoz való csatlakoztatáshoz a tartozékként kapott kábelt használja.

Csatlakoztatások

Csatlakoztatás házimozi erősítőhöz



Használhatja beltéri egysége hátulján található analóg RCA kimeneteket a házimozi erősítőjéhez való csatlakoztatáshoz, ha erősítője rendelkezik digitális audio bemenettel, ajánlatos a beltéri egység hátulján található SPDIF kimenetet használnia.



FIGYELEM!

Beltéri egysége audio kimeneteit ne csatlakoztassa az erősítő "PHONO" (lemezjátszó) bemenetéhez.

Csatlakoztatások

Csatlakoztatás a nagyfeszültségű hálózathoz

- Csak azután csatlakoztassa beltéri egysége hálózati csatlakozóját a nagyfeszültségű hálózathoz, miután minden egyéb vezetéket csatlakoztatott már.
- Csatlakoztassa a hálózati vezeték egyik végét a készülékhez, másik végét pedig a hálózati csatlakozó aljzathoz. Néhány perc múlva a beltéri egység LED kijelzője jelzi, hogy a készülék üzemképes, és készenléti állapotban van.

Megjegyzés: Ajánlatos a beltéri egységet Standby állapotba kapcsolni, ha nem használja. Az adatkártyát mindig hagyja a készülékben, hogy a rendszer folyamatosan megkapja a műholdról érkező frissítő és engedélyező információkat.



FIGYELEM!

Soha ne csatlakoztasson semmilyen készüléket a beltéri egységhez, amíg az hálózati feszültség alatt van. A készülék fedelét csak szakember távolíthatja el, javítását csak szakszerviz végezheti.

Távvezérlő

Az elemek behelyezése

- Pattintsa ki az elemtartó fedelét.
- A polaritásjelzésnek megfelelően helyezzen bele az elemtartóba két AAA-s (R6 vagy UM-3) ceruzaelemet.
- Helyezze vissza az elemtartó fedelét.





FIGYELEM!

Ne keverjen régi és új elemeket és soha ne használjon különböző típusú (normál, alkáli stb.) elemeket.

A távvezérlő elemei könnyen eltávolíthatók egy szokásos, minden háztartásban megtalálható szerszámmal (pl. csavarhúzó).



Ez a szimbólum azt jelenti, hogy az elemeket nem dobhatja a háztartási hulladéktárolóba.

Távvezérlő

A távvezérlő használata



Előfizetői kódkártya

A digitális műholdvevő csak megfelelően behelyezett adatkártyával működik.



Behelyezés

- Tartsa a kártyát az arany érintkezős részével felfelé, és az előlapon lévő nyílás felé.
- Finoman tolja be a kártyát a nyílásba, ütközésig.



Kivétel

• Finoman húzza ki a kártyát a nyílásból.

Megjegyzés: Beltéri egysége nem működik kódkártya nélkül.

Telepítés

Az első bekapcsolás

A nagyfeszültségű hálózathoz való csatlakoztatás után az előlapon található piros LED néhány másodpercig villog, majd néhány másodperc múlva a beltéri egység bekapcsol, és a készenléti állapotot jelző LED zöldre vált. Amennyiben a készülék előlapján a LED narancssárgán villog, a készülék a műholdról sugárzott szoftvert tölti le. A későbbi tökéletes működés érdekében a letöltést ne szakítsa meg, várja meg, amíg a villogás elmúlik, és a készülék bekapcsol.

• Kapcsolja be TV-készülékét, ha az eddig ki volt kapcsolva.

Ha az üdvözlő képernyőt látja, készüléke készen áll a telepítésre. Megkezdheti a telepítést.

Az üdvözlő képernyő látható a televízió képernyőjén:

- Most helyezze be a távvezérlőbe az elemeket, ha eddig ezt nem tette volna meg (15. oldal).
- Nyomja meg a vagy gombot, a telepítés nyelvének kiválasztásához.

Az üdvözlő képernyő a kiválasztott nyelven látható.

 A nyelv változtatásához nyomja meg a BACK gombot (majd ismételje meg a 2. lépést), vagy erősítse meg választását az () gomb megnyomásával.



Megjegyzés: Ha a LED villog, az azt jelzi, hogy készüléke épp szoftverfrissítést tölt le a műholdról. Semmiképp ne szakítsa meg a letöltést. A letöltés akár 10-12 percig is eltarthat, a szoftver méretétől függően. A letöltés befejezése után a LED villogása megszűnik.

Ha nem látja az üdvözlő képernyőt, az azt jelenti, hogy televízióján nem választotta ki az AV-bemenetet. Nézze meg TV-készüléke használati utasításában, hogy kell azt AV-bemenetre kapcsolni.

Antennajel ellenőrzés

A telepítés nyelvének beállítása után a készüléken megjelenik a jelszint erősségét jelző képernyő. Itt tud meggyőződni arról, hogy műholdas antennája megfelelően van-e beállítva. Beltéri egységét gyárilag úgy állították be, hogy csatornakereséskor a UPC Direct műsorait, és a műholdszolgáltató kínálatában szereplő szabadon fogható csatornákat találja meg. A képernyőn látható jelerősségnek és jelminőségnek is 60% felettinek kell lennie a tökéletes vételhez. Addig ne kezdje el a telepítést, amíg az antennáról érkező jel nem megfelelő. Ha a jelerősség megfelelő, nyomja meg az 🙀 gombot.



Csatornakeresés

A jelerősség ellenőrzése után az automatikus keresés menüpont jelenik meg a képernyőn.

- Nyomja meg az (j) gombot a keresés elindításához. A keresés folyamatát Ön a képernyőn nyomon tudja követni. Ha a keresés véget ért, a televízió képernyőjén megjelenik, hogy a készülék hány televízió és hány rádiócsatornát talált.
- A talált csatornákat a beltéri egység eltárolja, és a telepítés befejeződik, ha megnyomja az (k) gombot.

	UPC D	irect	
Autom	atikus csa	tornakeres	és
	Keresés. Kérer	n, värjon	
Jelerősség		and the second second	-
Jeiminőség			
		50%	100%

A készülék működtetése

Ez a fejezet elmagyarázza, hogy kell a készülék általános funkcióit használni. Hogy kell:

- csatornát váltani;
- megnézni, hogy milyen műsor megy éppen, és milyen műsor lesz egy másik csatornán;
- részletes programinformációt kapni arról a műsorról, ami Önt érdekli;
- a műsor, vagy a felirat nyelvét megváltoztatni;
- használni az interaktív menüket.

Ki- és bekapcsolás

Amikor épp nem használja beltéri egységét, azt kapcsolja Standby üzemmódba, és ne a fali konnektorból húzza ki a készülék csatlakozóját.

- A készülék Standby üzemmódba való kapcsolásához nyomja meg a 🕜 gombot.
- A készüléket a szám-gombokkal és a CH 🕞 és CH 🔵 gombokkal kapcsolhatja be.

Az Ön műholdvevője, mint minden elektromos készülék, áramot fogyaszt. Az áramfogyasztás minimalizálásához kapcsolja a készüléket Standby módba, ha nem használja. A készülék csak abban az esetben nem fogyaszt áramot, ha annak csatlakozóját kihúzza a fali konnektorból.

Csatornaváltás

Csatornát váltani a:

- szám-gombokkal, valamint
- a CH 🕞 és CH 🔵 gombokkal tud.

Csatornainformáció megjelenítése

Az információs sáv mutatja, hogy épp milyen csatornát néz, mi az adott műsor címe, és mi lesz a következő program. Jelzi a műsor kezdési és befejezési időpontját valamint, hogy a műsor kezdete óta mennyi idő telt el.

Megjegyzés: A csatornaszám és a program neve országonként eltérő lehet, a műsorok rendelkezésre állása függ attól is, hogy Ön milyen szolgáltatásra fizetett elő.

- A csatornainformáció megjelenítéséhez nyomja meg az INFO gombot.
- A következő műsor információinak megtekintéséhez nyomja meg a gombot.
- Az épp nézett műsor információinak újra-megjelenítéséhez nyomja meg a gombot.
- Még több információ megjelenítéséhez ismételten nyomja meg az INFO gombot (lásd következő oldal).
- Az információs ablak kikapcsolásához nyomja meg a BACK gombot.

Megjegyzés: Ez az információs ablak minden egyes csatornaváltáskor megjelenik, majd néhány másodperc múlva eltűnik.



Megmutatja a műsor kezdetét és végét, valamint azt, hogy még mennyi idő van hátra az adott programból.

Még több információ megjelenítése

Az információs ablak megjelenésekor lehetősége van, hogy további részletesebb információt tekintsen meg az adott műsorról.

- Az információs ablak megjelenésekor, nyomja meg az INFO gombot.
- A (és a) gombok megnyomásával váltani tud a jelenlegi program információja, és a következő műsorhoz kapcsolódó infromáció között.
- Ha a részletes információ több mint egy oldal, a PAGE+/PAGE- gombok segítségével tud lapozni az oldalak között.
- A **BACK** gomb megnyomásával tudja az információs ablak eltűnik a képernyőről.



A TV és rádió csatornalista használata



A televízió és a rádió csatornalisták használatával meg tudja nézni, hogy épp milyen műsorok vannak a különböző csatornákon:

• A csatornalisták megjelenítéséhez nyomja meg a sárga gombot.

Az aktuális csatorna jelenik meg a csatornalistában kiemelve (lásd 21. oldal). Nyomja meg a kovy vagy a kovy gombot, ha más csatornát szeretne kiemelni. (A kiemelés egy helyben marad, de a csatornalista le-fel mozog.)

- A csatornalista le/fel mozgatásához használja
 - a PAGE+ vagy PAGE- gombot.
- Egy kívánt csatornához lépéshez használja a szám-gombokat.
- Ha több információt szeretne megtudni egy adott csatornáról, használja a csatornainformációs menüt (lásd 22. oldal).
- A televíziós és rádiós csatornalisták közötti váltáshoz használja a **TV/RAD** gombot.
- A kiemelt csatornára való kapcsoláshoz használja az 🕅 gombot.
- A csatornalistából való kilépéshez használja az **EXIT** gombot.

A műsor nyelvének kiválasztása

Amely műsornál több nyelv is rendelkezésre áll, bármikor át tud kapcsolni egy másik nyelvre.

A műsor nyelvének megváltoztatása:

1. Nyomja meg az **OPTS** gombot.

A nyelvkiválasztás menü jelenik meg.

- 2. Ha nem a hang nyelve menüpont van kiemelve, használja az illetve a gombot a kiemeléshez.
- Nyomja meg a vagy a gombot, hogy ki tudja választani a kívánt nyelvet.
- Nyomja meg az () gombot választása megerősítéséhez, vagy a BACK gombot, ha változtatás nélkül szeretne kilépni a menüből.



A felirat nyelvének megváltoztatása

Ha egy műsornál több felirat is rendelkezésre áll, bármikor át tud kapcsolni egy másik nyelvű feliratra.

A felirat nyelvének megváltoztatása:

1. Nyomja meg az **OPTS** gombot.

A nyelvkiválasztás menü jelenik meg.

- 2. Ha nem a felirat nyelve menüpont van kiemelve, használja a illetve a gombot a kiemeléshez.
- Nyomja meg a vagy a gombot, hogy ki tudja választani a kívánt nyelvű feliratot.
- 4. Nyomja meg az () gombot a megerősítéséhez, vagy a **BACK** gombot, ha változtatás nélkül szeretne kilépni a menüből.



Interaktív lehetőségek

Néhány csatorna, illetve műsor az interaktivitás lehetőségével rendelkezik. Amikor ez a funkció rendelkezésre áll, akkor arról a képernyő tájékoztatja, valamint a UPC Direct is értesíti Önt.

Amennyiben Önnek rendelkezésére áll egy videomagnó vagy más felvevő berendezés a beltéri egység kimenetére csatlakoztatva, rögzíteni tudja a TV-programokat.

Egy műsor felvétele:

- Győződjön meg arról, hogy a beltéri egység be van kapcsolva, és a kívánt csatorna van kiválasztva.
- Győződjön meg arról, hogy a felvevő berendezés üzemkész állapotban van-e, és azon az a bemenet-e van kiválasztva, amihez a digitális műholdvevőt csatlakoztatta. A csatlakoztatáshoz egy megfelelő Scart kábelt kell használnia.

Ha szükséges, tájékozódjon felvevő berendezése használati utasításából.

Megjegyzés: A felvevő berendezést megfelelő módon kell csatlakoztatni a beltéri egységhez (lásd a 11. oldalt). Ha egy olyan műsort rögzít, mely felvétel elleni védelemmel van ellátva, a felvétel visszajátszása során a kép és a hang élvezhetetlen lesz. Mielőtt elindítaná a felvételt, a televíziót kapcsolja arra a csatornára vagy bemenetre, melyre a felvevő berendezést csatlakoztatta, és győződjön meg arról, hogy azt rögzíti-e a berendezés, amit Ön szeretne.

Nézni egy csatornát, miközben egy másikról épp felvesz

Ha felvevő berendezése antenna-bemenetéhez földi antennát is csatlakoztatott, rögzíteni tudja a digitális beltéri egységen beállított csatornát, miközben televízióján a földi antenna képét nézi. A földi antenna jelét is tudja rögzíteni, miközben a digitális beltéri egységen beállított műsort nézi televízióján.

Viszont nem lehet rögzíteni az egyik digitális csatorna műsorát, míg a másikat nézi. A felvevő berendezés mindig annak a csatornának a műsorát rögzíti, amelyet épp a beltéri egységgel néz.

Átkapcsolás a digitális beltéri egység és a földi antenna között

Amennyiben televízióját megfelelően, a mellékelt Scart csatlakozóval csatlakoztatta beltéri egységéhez, a televízió automatikusan átvált a beltéri egység képére, amikor azt bekapcsolja. Ön a távvezérlő **TV/SAT** nyomógombjával le tudja kapcsolni a Scart csatlakozóról a televízióba érkező jelet, így a televízió átvált a földi antenna képére. (Ha a távvezérlő piros, kikapcsoló 🕐 gombját használja, akkor a beltéri egység kikapcsol, így pl. az elindított felvétel megszakad.)

Megjegyzés: Ez a funkció csak akkor működik, ha a 11. oldal szerinti összeállításban csatlakoztatta a beltéri egységet televízió készülékéhez. Néhány televízió az automatikus átkapcsolást nem támogatja.

Hibaüzenetek

Amennyiben valamely csatorna vétele a térerő csökkenése miatt nem lehetséges, a képernyőn megjelenő hibaüzenet tájékoztatja erről. Ön ekkor is tud csatornát váltani, és egy olyan csatornát keresni, melynek műsorát nézni tudja.

Beállítások

A Főmenü megjelenítése

A Beállítás menüpontba való belépéshez először be kell lépnie a Főmenübe. Szintén a Főmenüből tudja megjeleníteni a TV és rádió csatornalistákat (lásd a 24. oldalt)

A Főmenübe való belépéshez:

- 1. Nyomja meg a **MENU** gombot.
- Nyomja meg a vagy a gombot a kívánt menüpontra való lépéshez, majd nyomja meg az y gombot.
- 3. A Főmenüből való kilépéshez nyomja meg az EXIT gombot.

	UPC Direct
	Főmenü
	TV-csatornalista
	Rádió-csatornalista
U	Beállitás

A Beállítások menü használata

A Beállítások menüből tudja:

- megváltoztatni a nyelvbeállításokat;
- megváltoztatni a TV beállításait;
- beállítani az antennát, és behangolni a beltéri egységet;
- megnézni a rendszerinformációkat;
- beltéri egysége gyári beállításait visszaállítani.

A Beállítások menü megjelenítése:

- Nyomja meg a MENU gombot a Főmenübe való belépéshez, majd a gombbal válassza ki a Beállítások menüt, és nyomja meg az g gombot.
- A BACK gomb megnyomásával bármikor vissza tud lépni egy menüpontot anélkül, hogy bármi változás történne a beállításokban.
- A menüből való kilépéshez használhatja az EXIT gombot is, ekkor sem történik semmi változás a beállításokban.
- 4. Csak az () gomb megnyomásával erősíti meg választását, a változtatásokat ezzel a gombbal tudja elmenteni.

UPC Direct	
Beállítások	
Hozzáférés vezértés	
Felhesznélől beéliltésok	
TV beálltások	
Csetomék rendezése	
Csøtomók telepítése	
Dekóder Információk	
Gyári értékek visszaéllítása	
💌 kilvélesztés 🕮 Vissze	📼 Nilép

A Hozzáférés vezérlés menü

A Hozzáférés vezérlés menüből tudja:

- beállítani a korhatárbesorolást;
- lezárni az egyes csatornákat;
- feloldani a csatornazárolást;
- az adatkártya információkat megnézni.

A Hozzáférés vezérlés menübe való belépéshez használnia kell PIN kódját.

	UPC Direct
	Hozzáférés vezérlés
	Korhatár besorolás
	Csatornazárolás
	Csatornazárolás feloldása
U	Előfizetői ködkártya információk

Az Ön PIN kódja

A készülék PIN kódja alaphelyzetben 0000. Ezt érdemes megváltoztatnia egy Ön által választott tetszőleges négyjegyű számra (lásd 32. oldal), melyet nem oszt meg azokkal, akik elől a hozzáférést korlátozni kívánja.

A Hozzáférés vezérlés menübe való belépés:

 A Beállítások menüben jelölje ki a Hozzáférés vezérlés menüpontot, majd nyomja meg az (k) gombot.

A készülék kérni fogja az Ön PIN kódját.

- 2. Üsse be PIN kódját, majd nyomja meg az 🕞 gombot.
- A változtatások után a BACK gomb megnyomásával tud visszalépni a Beállítások menübe.

A PIN kód megváltoztatása

PIN kódját meg tudja változtatni egy könnyen megjegyezhető négyjegyű számra. Vigyázzon, hogy PIN kódját ne felejtse el.

A PIN kód megváltoztatása:

1. A Hozzáférés vezérlés menüben jelölje ki a PIN kód megváltoztatása almenüt, majd nyomja meg az 🙀 gombot.

Az Új PIN kód ablak jelenik meg.

- 2. A szám-gombok használatával adja meg az új, négy számjegyből álló PIN kódot. Ha elrontotta a beírást, a gomb megnyomásával visszaléphet az előző számjegyre.
- 3. Nyomja meg a 🄝 gombot.

Az "Adja meg a PIN kódot újra", ablak jelenik meg.

- 4. Adja meg újra az új PIN kódot a megerősítéshez.
- Ha meggondolta magát, vagy mégsem akarja megváltoztatni a PIN kódot, nyomja meg a BACK gombot. Ekkor a kód megváltoztatása nélkül kilép a menüből.

Az új PIN kód elmentéséhez nyomja meg az 🕞 gombot.

Korhatár besorolás

A Korhatár besorolás lehetőséget ad arra, hogy beállítson egy korhatár szintet. Az, aki nem tudja a készülék PIN kódját (például gyermekei), nem tudja megnézni azokat a műsorokat, melyeknek korhatár szintje meghaladja az előre beállítottat.

Például ha a 16 éves korhatárt állította be, és a műsor megtekintése csak 16 éven felülieknek ajánlott, a program egész addig zárolva marad, amíg meg nem adja PIN kódját. A korhatár zárolás csak abban az esetben működik, ha a programszolgáltató közvetíti a szükséges információkat. Ha nem kívánja használni a korhatárzárolás funkciót, ki tudja azt kapcsolni.

A korhatár szint beállítása:

1. A Hozzáférés vezérlés menüben jelölje ki a Korhatár besorolás menüpontot, majd nyomja meg az 🙀 gombot.

A Korhatár szintje párbeszéd ablak jelenik meg.

- 2. Nyomja meg a 📢 vagy a 🎾 gombot a kívánt szint beállításához.
- A Korhatár besorolás elmentéséhez, és a Hozzáférés vezérlés menübe való visszalépéshez nyomja meg az (k) gombot.
 A BACK gomb megnyomásával vissza tud lépni a Hozzáférés vezérlés menübe a változtatások elmentése nélkül.



A korhatár szint kikapcsolása

Ha a korhatár szint beállítással beállított egy szintet, és a műsor korhatár szintje ezt meghaladja, a beltéri egység a műsor megtekintését nem engedélyezi. A zárolás feloldásához be kell írnia PIN kódját, ekkor a berendezés engedélyezi a műsor megtekintését (Lásd a 33. oldalt).

Ha a következő üzenet jelenik meg a képernyőn: "Kérem adja meg PIN kódját a műsor megtekintéséhez"

- 1. Használja a távvezérlő szám-gombjait a PIN kód beírásához.
- 2. Ha elrontotta a PIN kódot, használja az 📢 gombot a javításhoz.
- 3. Ha a helyes kódot írta be, nyomja meg az og gombot a megerősítéshez.

Ha a beírt PIN kód helyes, a készülék a zárolást feloldja, és a műsort meg tudja tekinteni.

Ha a beírt PIN kód téves, a képernyőn megjelenik egy üzenet: "Próbálja újra, vagy váltson egy másik csatornára".

Csatornazárolás

UPC Direct	
Csatornazárolás	
501 STB Wisplus	
500 TA3	
113 Euro 1080	
112 MOTORS TV	
106 Go TV	
105 ORF2E	
104 TW1	

Ennek a funkciónak a használatával meg tudja akadályozni egy csatorna megtekintését illetékteleneknek, például gyermekeinek. A lezárt csatorna megtekintéséhez meg kell adnia PIN kódját.

Egy csatorna lezárásához:

1. A "Hozzáférés vezérlés" menüben ki kell választania a

"Csatornazárolás" menüt, majd meg kell nyomnia az 💮 gombot. A képernyőn megjelenik a csatornalista, amin az épp nézett csatorna lesz kiemelve.

- Egy másik csatorna kiválasztásához nyomja meg a A vagy a gombot.
- Egy teljes képernyő átlapozásához használhatja a CH es CH gombokat.
- Használhatja a szám-gombokat is, ha tudja a kiválasztandó csatorna számát.
- A TV és rádió csatornalista közötti váltáshoz használja a TV/RAD gombot.
- A kiválasztott csatorna lezárásához, illetve a már előzőleg lezárt csatorna feloldásához nyomja meg a távvezérlő piros gombját.
- A változtatások elmentéséhez nyomja meg az (k) gombot, a kilépéshez - a változtatások mentése nélkül - pedig a BACK gombot.

Zárolt csatornák feloldása

A csatornazárolást engedélyezni tudja, illetve le tudja tiltani.

A csatornazárolás megszüntetéséhez:

1. A "Hozzáférés vezérlés" menüben válassza ki a "Csatornazárolás feloldása" menüpontot, majd nyomja meg az 🙀 gombot.

A képernyőn megjelenik egy üzenet, mely megkérdezi, hogy valóban szeretné-e kikapcsolni a csatornazárolást.

- Nyomja meg az () gombot, majd a BACK-et a csatornazárolás kikapcsolásához.
- Vagy az (k) gomb megnyomása nélkül nyomja meg a BACK-et a menüből való kilépéshez, ha mégsem akarja a csatornazárolást kikapcsolni.



Az előfizetői kódkártya

Az előfizetői kódkártyán tárolt információk megtekintésére akkor lehet szüksége, ha azt a UPC Direct ügyfélszolgálata egy hiba meghatározásához, vagy előfizetésével kapcsolatos információk megadásához kéri.

Az információk megtekintéséhez:

- A "Hozzáférés vezérlés" menüben válassza ki a "Kódkártya információk" menüpontot, majd nyomja meg az (k) gombot.
- A "Hozzáférés vezérlés" menübe való visszatéréshez nyomja meg a BACK gombot, vagy a menüből való kilépéshez, és a digitális műsorokhoz való visszatéréshez pedig az EXIT gombot.

Felhasználói b	eállítások
Menu nyewe	Magyar
Elsodleges hangcsatoma	Magyar
Mésodiagos hangcsatoma	English
	Magyar

Nyelvbeállítások megváltoztatása

A "Felhasználói beállítások" menü a következő nyelvbeállítások megváltoztatását teszi lehetővé:

- Menü/Információs ablak: A képernyőn megjelenő menük, információk és kommunikációs ablakok nyelvét állítja itt be;
- A hang elsődleges nyelve: A műsor nyelvét állítja be. A beállított nyelv csak akkor hallható, ha az épp rendelkezésre áll;
- A felirat elsődleges nyelve: A feliratozás nyelvét állítja be. Csak abban az esetben látható felirat, ha az épp rendelkezésre áll.

A beállítások elvégzése után Ön bármikor meg tudja változtatni a műsor, vagy feliratozás nyelvét (lásd: 25-26. oldalak).

A nyelvbeállítások megváltoztatásához:

A "Beállítások" menüben válassza ki a "Felhasználói beállítások" 1. menüt, majd nyomja meg az (0K) gombot.

A Felhasználói beállítások menü jelenik meg a képernyőn.

- Nyomja meg a 🛆 vagy a 💎 gombot a kívánt menüpont 2. kiválasztásához, majd az 🕼 gombot a belépéshez. Nyomja meg az 📢 vagy a 🎾 gombot a változtatásokhoz.
- 3.
- Az összes változtatás elvégzése után nyomja meg az 🙀 4 gombot a változtatások elmentéséhez, vagy a BACK-et a változtatások nélküli kilépéshez.

A TV beállítások megváltoztatása

Ebben a menüpontban tudia beállítani, hogy digitális beltéri egysége televíziója felé milyen képet továbbítson. Be tudja állítani:

- a képernyő formátumot;
- a kimenő videojel típusát.

A TV beállítások megváltoztatásához:

- A "Beállítások" menüben válassza ki a "TV beállítások" 1 menüpontot, majd nyomja meg az (0k) gombot.
- A "TV beállítások" menü jelenik meg a képernyőn.
 - Nyomja meg a 🛆 vagy a 🤝 gombot a kívánt menüpont 2. kiválasztáshoz.
 - Nyomja meg a 📢 vagy a 🔊 gombot a jellemzők megváltoztatásához. A változások elmentéséhez nyomja meg az 🙀 gombot, vagy З.
 - 4 a BACK-et a változtatások nélküli kilépéshez.

i v beallitasok		TV/ baćili/téaal:
	TV Dealitasok	TV beamtasok
épernyő formája 4:3	formája 4:3	mája 4:3
ideokimenet típusa RGB	enet típusa RGB	típusa RGB

Képernyő formátum

Televíziója képernyő formátumához tudja illeszteni digitális beltéri egysége kimenő képformátumát:

A képernyő- és adásformátumok egymáshoz való viszonya

Beállítás	Képernyő formátum	Ahogy a műsor megjelenik?
4/3	normál	Ha televíziójának képernyője ilyen
		formátumú, érdemes ezt a beállítást
		választania. Ekkor, ha a műsor 16:9-es
		formátumú, a műsor képének csak a
		közepét fogja látni.
Letterbox	normál	Ezt a beállítást szintén a 4:3
		képernyő formátumú televíziókhoz
		válassza. Ebben az esetben a 16:9-es
		műsorok a képernyő közepén
		jelennek meg, alul-felül fekete csík
		lesz látható.
16/9	Wide screen (16/9)	Ezt a beállítást válassza,
		hogy minden műsorformátum teljes
		információ tartalmát továbbítsa a
		beltéri egység televíziója felé.

Megjegyzés: Televíziója képrnyőbeállításai megtekintéséhez használja a készülék használati utasítását.

A kimenő videojel típusa

A beltéri egység felső SCART csatlakozója által továbbított videojel típusát tudja ebben a menüpontban beállítani. A legjobb képet akkor kapja, ha az RGB kimenő jelet állítja be.

A "Csatornák telepítése" menü használata

- A "Csatornák telepítése" menüben tudja:
- ellenőrizni a jel erősségét, és minőségét;
- az automatikus csatornakeresést elindítani;
- az alapcsatorna adatait megváltoztatni, és a kézi keresést elindítani.

A "Csatornák telepítése" menübe való belépéshez:

1. A "Beállítások" menüben válassza ki a "Csatornák telepítése" menüpontot, majd nyomja meg az 🕞 gombot. A csatornák telepítése befejezése után nyomja meg a BACK gombot, a "Beállítások" menübe való visszatéréshez.



A jelminőség ellenőrzése

Ezen a képernyőn tudja ellenőrizni, hogy antennájáról elegendő jel érkezik-e beltéri egységéhez, az antennabeállítás megfelelő-e.

A jel ellenőrzéséhez:

1. A "Csatornák telepítése" menüben válassza ki a "Jelminőség" menüpontot, majd nyomja meg az ()) t.

A "Jelminőség" képernyő jelenik meg.

A képernyőről leolvashatja a parabola antennáról érkező jel erősségét, és a jel minőségét. A jel erősségének és a jelminőségnek 60% felettinek kell lennie ahhoz, hogy a beltéri egység a csatornakeresést hibátlanul el tudja végezni.

	UPC Direct	
	Jelminőség	
Jelerősség		
Jeiminőség	50%	100%

Automatikus csatornakeresés

A gyárilag beállított alapcsatorna adatok elfogadása, vagy az adatok megváltoztatása után csatornakeresést kell elindítani.

A csatornakeresés elindítása:

1. A "Csatornák telepítése" menüben válassza ki az "automatikus csatornakeresés" menüpontot, majd nyomja meg az 💮 gombot. Az "Automatikus csatornakeresés" menü jelenik meg.

2. A keresés elindításához nyomja meg az 🛞 gombot. A képernyőn nyomon tudja követni a keresés folyamatát, majd a keresés befejezése után a képernyőről le tudja olvasni, hogy milyen fajta, és hány darab csatornát talált a készülék.

 A csatornák memorizálásához, és a "Csatornák telepítése" menübe való visszalépéshez nyomja meg az (k) gombot.

Információk a beltéri egységről

Különböző információkat tudhat meg beltéri egységéről.

Az információk megtekintéséhez:

- 1. A "Beállítás" menüben jelölje ki a "Dekóder információk" menüpontot, majd nyomja meg az (0) gombot.
- 2. A BACK gomb megnyomásával vissza tud lépni a "Beállítások" menübe.

A gyári értékek visszaállítása

Bármikor, egyszerűen vissza tudja állítani beltéri egysége gyári beállításait.

Megjegyzés: Beltéri egysége gyári beállításainak visszaállítása után Önnek újra be kell állítania a nyelvbeállításokat, valamint a csatorna keresést ismételten el kell végeznie (Lásd a 18. és 20. oldalt). A gyári beállítások visszaállítása után a következő beállítások törlődnek, illetve veszik fel a következő értékeket:

Gyári értékek

angol
angol
angol
maximumon
4:3
RGB

A gyári értékek visszaállításához:

- A "Beállítások" menüben jelölje ki a "Gyári értékek visszaállítása" menüpontot, majd nyomja meg az (ok) gombot.
- Egy képernyőüzenet kéri, hogy erősítse meg szándékát, amennyiben valóban szeretné a gyári értékeket visszaállítani, nyomja meg az igy gombot. A BACK gomb megnyomásával ki tud lépni a menüből anélkül, hogy a gyári értékek visszaállnának.

"A gyári értékek visszaálltak" képernyőüzenet jelenik meg.

- 3. Az () gomb megnyomása után az üdvözlő képernyő jelenik meg.
- Válassza ki a telepítés nyelvét, és telepítse újra a készüléket, ahogy azt a 18. és 20. oldalon olvasta.

Mielőtt szervizhez fordulna

Ha beltéri egysége hibásan vagy egyáltalán nem működik, kérjük, tekintse át a következő listát, mielőtt szervizhez fordulna.

Hibajelenség	Hibaelhárítás
Nem világít a LED a beltéri egység előlapján	 Ellenőrizze, hogy a hálózati kábel csatlakoztatva van-e. Várjon néhány másodpercet, mielőtt csatlakoztatná a hálózati kábelt. Ellenőrizze, hogy van-e feszültség a fali csatlakozó aljzatban.
"Ismeretlen adatkártya" hibaüzenet jelenik meg	 Ellenőrizze, hogy megfelelő adatkártyát használ-e.
"Az adatkártya rosszul lett behelyezve" hibaüzenet jelenik meg	 Ellenőrizze, hogy az adatkártya megfelelően lett-e behelyezve.
Nincs kép	 Ellenőrizze, hogy a beltéri egység nincs-e Standby állapotban. Ellenőrizze, hogy a televízió be van-e kapcsolva. Ellenőrizze, hogy televízióján a megfelelő bemenet van-e kiválasztva. Ellenőrizze a beltéri egység, és a televízió közötti csatlakozásokat. Ellenőrizze, hogy a parabola antenna megfelelően van-e beállítva. Nyomja meg a "TV/SAT" gombot a távvezérlőn.
Nincs hang	 Ellenőrizze, hogy televízióján a hang nincs-e lekapcsolva. Ha házimozi erősítőt használ, válasszon egy másik bemenőjel forrást.
Szaggatott, akadozó, kimerevedett kép	 Ellenőrizze a csatlakozásokat beltéri egysége, és a parabola antenna között.

Hibajelenség

Hibaelhárítás

A készülék nem működik a távvezérlővel.

- Ellenőrizze, hogy beltéri egységét tudja-e használni az előlapi kezelőszervekkel.
- Irányítsa távvezérlőjét közvetlenül a beltéri egységre úgy, hogy a kettő között ne legyen semmilyen akadály.
- Cserélje ki az elemeket a távvezérlőben.
- Ellenőrizze, hogy adatkártyája aktív-e.

"Ez egy előfizetéses csatorna. Megtekintéséhez hívja a UPC Direct ügyfélszolgálatát" üzenet jelenik meg.

 Hívja fel a UPC Direct ügyfélszolgálatát a 06/40 150-150-es telefonszámon, hogy érvényesítsék előfizetői kódkártyáját.

Megfelelőség

Ez a termék megfelel a 95/47/EC és 2002/21/EC európai direktíváknak.

Applikációk erőforrásai

- Processzor 32 bit / 166 MHz
- SDRAM CPU/Grafika 16 MB
- Flash Data/Code 4 MB

Video dekódolás

- MPEG-2 DVB MP@ ML kompatibilis
- Video bit rate: max. 15 Mbit/sec
- Video formátum: 4:3 és 16:9
- Felbontás: max 720x576 pixel

Audio dekódolás

 MPEG layer I / II (kivéve multi-channel management egy bitstreamen belül)

Műholdas antenna bemenet

- RF bemenet:
 F típusú csatlakozó aljzat
 Rövidzár védelemmel
- Használható LNB: Univerzális
- LNB tápfeszültség: 0/13/18V
- LNB áramfelvétele: max. 350 mA
- 22 kHz kapcsolójel
- DiseqC 1.0 kompatibilitás

Tuner és demodulátor

- Demodulátor: QPSK
- Bemeneti frekvencia: 950-2150 MHz
- Bemeneti feszültségszint: -65 - 25dBm
- Symbol rate: 1 30MS/s
- Vételi sáv: Ku band

Működési jellemzők

- Szoftverletöltés műholdról
- Automatikus hangolás
- Maximum 2000 UPC Direct és Free to air csatorna
- Transparent Menüvezérlés Installálás és működtetés OSD menük használatával
- DVB kompatibilis szülői zár PIN kód védelemmel
- Audió mód: single channel, dual channel, stereo, joint stereo
- Hangerő szabályzás
- Teljesen távvezérelt

Működtetés

• OpenTV core 1.1

Feltételes hozzáférési rendszer

• Cryptoworks

Visszirány

Beépített telefonmodemmel

- Típusa: V22 bis
- Tárcsázási mód: DTMF and pulse

Csatlakozók

- TV SCART
- VCR SCART
- Audio cinch L/R
- Digital audio S/P DIF
- Serial interface: DB9
- Modem interface: RJ11

Előlap

- 8 gomb
- •1LED
- 1 beépített kártyaolvasó

Tartozékok

- Távvezérlő RC2582101 2 db AA elemmel
- Scart kábel (1.5m)
- Használati utasítás
- Telefonkábel (10 m)
- Hálózati vezeték (1.5 m)

Egyéb jellemzők

- Működési hőmérséklet (°C): +5 to 45
- Tárolási hőmérséklet:
 -10 to +70
- Tápfeszültség: 230-240V, 50 Hz
- Maximális áramfelvétel bekapcsolt állapotban (W): 25W
- A készülék nettó súlya (kg): 1,450 kg
- A készülék méretei (mm): 260x230x60
- Szín: ezüst

A folyamatos termékfejlesztés miatt a készülék jellemzői eltérőek lehetnek.



Gyártva a Dolby Laboratories engedélyével. A "Dolby" ® és a dupla D (□) szimbólum a Dolby Laboratories márkajelzése. STB/QP 06077/ED (jegyzőkönyv száma.)

PHILIPS

CF

Megfelelőségi nyilatkozat

Mi. PHILIPS FRANCE

(Gyártó neve)

51, rue Carnot BP301 92156 SURESNES Cedex FRANCE

(Gyártó cime)

Nyilatkozunk, hogy az általunk gyártott elektronikai termék:

PHILIPS

(Gyártmány)

DSR4101/58

(tipusszám)

Dekóderrel egybeépített digitális műholdvevő berendezés

(Készülék megnevezése)

A következő szabványoknak felel meg:

EN 60065 : 2002 EN 61000-3-2 : 2000 + A2 : 2005, EN 61000-3-3 : 1995 + A1 : 2001, EN55022: 1998 + A1: 2000 + A2: 2003, EN55024: 1998 + A1: 2001 + A2: 2003, EN 55013 : 2001 + A1 : 2003, EN 55020 : 2002 + A1 : 2003 + A2 : 2005, TBR21: 01/1998, EG201121 v1.1.3: 02/2000, ES201187 V1.1.1: 03/1999

(Szabványok felsorolása)

megfelel az alapvető EU direktíváknak R&TTE (1999/5/EC)

PHILI BCU DI S.A.S. au ce Siège Social 92156 SU RCS NANT Tél. 33 01 47 28 51 0	ILE SALE DS pital Video STB pital do 124 000 000 ¢ 2, rue Benoît MALON IRESNES CEDEX terne E 402 805 527 10 - Telécopie 33 01 47 28 63 40	+ Taint 30-11-2005
Suresnes	29 November 2006	Thierry Haimet Industry & Product Quality Manager
(Kelt)		(Aláírás, név és pozició)
Electrical safety: EMC: Tolecom: Harbware:	STBIGP0000 STBIGP0002, STBIGP0005 STBIGP0002, STBIGP0004 PCR 2 Juves	

Philips France S.A.S. au Capital de 124 800 000 € 402 805 527 R.C.S. Nanterre Siège social : 2, rue Benoît-Malon 92156 Suresnes (Hauts-de-Seine) Phone: + 33 1 47 28 51 00

𝔅 06-40/150-150 𝔅 hu.upcdirect.com